

BỘ GIAO THÔNG VẬN TẢI  
CỤC ĐĂNG KÝ VIỆT NAM



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số(N<sup>o</sup>): 2229/VAQ09 - 01/22 - 00

**GIẤY CHỨNG NHẬN CHẤT LƯỢNG AN TOÀN KỸ THUẬT VÀ BẢO VỆ MÔI TRƯỜNG  
Ô TÔ SẢN XUẤT, LẮP RÁP**

TYPE APPROVAL CERTIFICATE FOR AUTOMOBILES

Cấp theo Thông tư số 30/2011/TT-BGTVT của Bộ trưởng Bộ giao thông vận tải

Căn cứ vào hồ sơ đăng ký số: 2342/22/AH Ngày: 29.12.2022  
Pursuant to the Technical document N<sup>o</sup> Date  
Tiêu chuẩn, quy chuẩn kỹ thuật áp dụng: QCVN 09 : 2015/BGTVT  
Standard, regulation applied ---  
Căn cứ vào báo cáo kết quả đánh giá điều kiện kiểm tra chất lượng số: 50244/02/02/22/01 Ngày: 28.02.2022  
Pursuant to the results of C.O.P examination Report N<sup>o</sup> Date  
Căn cứ vào báo cáo kết quả thử nghiệm số: 1859/22/BC Ngày: 27.12.2022  
Pursuant to the results of Test Report N<sup>o</sup> Date ---

**CỤC TRƯỞNG CỤC ĐĂNG KÝ VIỆT NAM CHỨNG NHẬN**

General Director of Vietnam Register hereby approves that

Loại xe (Vehicle type): **Ô tô chở rác**  
Nhãn hiệu (Mark): **UD TRUCKS** Số loại (Model code) **UD TRUCKS QUESTER CWE 350 CWE64R 08MS/DUL-HL000L201**  
Mã số khung (Frame number code): **JPCZYM0D\*\***  
Khối lượng bản thân (Kerb mass): **13.770** kg  
Phân bố lên: - Trước trước (on front): **5.320** kg - Trước sau (on rear): **8.450** kg  
Số người cho phép chở kể cả người lái (Seating capacity including driver): **02** người  
Khối lượng hàng chuyên chở theo thiết kế (Design pay load): **10.100** kg  
Khối lượng hàng chuyên chở cho phép tham gia giao thông (Authorized pay load): **10.100** kg  
Khối lượng toàn bộ theo thiết kế (Design total mass): **24.000** kg  
Khối lượng toàn bộ cho phép tham gia giao thông (Authorized total mass): **24.000** kg  
Phân bố lên: - Trước trước (on front): **6.600** kg - Trước sau (on rear): **17.400** kg  
Khối lượng kéo theo theo thiết kế/ cho phép tham gia giao thông (Towed mass): ---/--- kg  
Kích thước xe: Dài x Rộng x Cao (Overall: length x width x height): **9.280 x 2.500 x 3.570** mm  
Khoảng cách trục (Wheel Space): **4.600 + 1.370** mm  
Công thức bánh xe (Drive configuration): **6 x 4**  
Kiểu động cơ (Engine model): **GH8E 350 EUV** Loại (Type): **4 kỳ, 6 xi lanh thẳng hàng, tăng áp**  
Thể tích làm việc (Displacement): **7.698** cm<sup>3</sup>  
Công suất lớn nhất/ tốc độ quay (Max. output rpm): **258 kW/ 2.200 vòng/ phút**  
Loại nhiên liệu (Fuel): **Diesel**  
Cỡ lốp (Tyre size): Lốp trước (front tyre): **11.00R20** Lốp sau (rear tyre): **11.00R20**  
Tên, địa chỉ cơ sở sản xuất: **Công ty cổ phần VT-TM-XD-CN Đức Long**  
(Name and address of manufacturer) Lô C3-1, Cụm CN Nhì Xuân, X. Xuân Thới Sơn, H. Hóc Môn, TP. Hồ Chí Minh  
Tên, địa chỉ xưởng lắp ráp: **Công ty cổ phần VT-TM-XD-CN Đức Long**  
(Name and address of assembly plant) Lô C3-1, Cụm CN Nhì Xuân, X. Xuân Thới Sơn, H. Hóc Môn, TP. Hồ Chí Minh  
Kiểu loại xe nói trên phù hợp với QCVN 09 : 2015/BGTVT  
The motor vehicle type is in compliance with the QCVN 09 : 2015/BGTVT

**Ghi chú:**

- Vết xe bánh trước/ sau: **2.026/ 1.835** mm  
- Hệ thống lái: Trước vít - ê cu bi  
Cơ khí có trợ lực thủy lực  
- Hệ thống phanh: Phanh chính: Tang trống/Tang trống  
Khí nén  
Phanh đỗ: Tác động lên bánh xe trục 1 và 2  
Tự hãm  
- Số lượng lốp trục L/M/A/L/V: **02/04/04/---/---**  
- Kích thước lòng thùng hàng: **6.040 x 2.100 x 1.570** mm  
- Hệ thống thủy lực dẫn động cơ cầu kéo, đẩy, nâng hạ thùng rời chứa rác (19,914 m<sup>3</sup>)  
- Hàng năm, giấy chứng nhận này được xem xét đánh giá

Ngày 30 tháng 12 năm 2022 (Date)

CỤC TRƯỞNG CỤC ĐĂNG KÝ VIỆT NAM

Vietnam Register



TL. CỤC TRƯỞNG

KT. TRƯỞNG PHÒNG CHẤT LƯỢNG XE CƠ GIỚI

TRƯỞNG PHÒNG

Nguyễn Văn Phương